



# الحراجة الزراعية في الأراضي الجافة: دراسات حالة من منطقة المغرب العربي

نوفمبر 2025



# نظرة عامة:

- 4 ما هي الحراجة الزراعية؟
- 7 أنواع نظم الحراجة الزراعية
- 10 كيف يمكن للحراجة الزراعية أن تساهم في استعادة الأراضي الجافة المتدحورة؟
- 12 خدمات نظم الحراجة الزراعية وتفاعلاتها
- 17 أمثلة على نظم الحراجة الزراعية في جميع أنحاء المغرب العربي
- المصطلحات 28
- المراجع 29



## حول هذا الكتيب

## حول السياق

يُعدّ هطول الأمطار في المناطق القاحلة بال المغرب العربي نادراً، إذ تمر أشهر عديدة دون هطول أي مطر. وعندما تهطل الأمطار، غالباً ما تكون غزيرة وعنيفة. كما تشهد مناطق المغرب العربي أشعة شمس قوية على مدار العام، ودرجات حرارة مرتفعة خلال موسم

الجفاف، بالإضافة إلى رياح متكررة وقوية في كثير من الأحيان.

تشكل هذه الظروف المناخية تحديات كبيرة أمام نمو النبات وازدهار الثروة الحيوانية. ومع ذلك، فإن هذه المناظر الطبيعية ليست قاحلة أو مهجورة، بل تضم أنظمة إيكولوجية شديدة التنوع تتكيف جيداً مع الظروف المناخية القاسية.

تواجه النظم الزراعية المتوسطية اليوم أيضاً تهديدات مشتركة، تتفاقم بفعل التغير المناخي والإدارة المكثفة للموارد: تدهور التربة، استنزاف الموارد المائية، ضغط الأرضي، فقدان التنوع البيولوجي، التصحر وزيادة التعرض للأحداث المناخية المتطرفة.

ولمواجهة هذه التحديات الكبرى، لا بد من التحول الاستراتيجي نحو ممارسات زراعية أكثر مراعاةً للبيئة وأكثر مرنة.

ويشمل هذا التحول تحسين استخدام المياه، وتقنيات تجديد التربة، ودمج المحاصيل والأشجار الملائمة للسياق المحلي، مع الحفاظ على الممارسات التقليدية كالزراعة البعلية، ونظم الواحات، والرعاية

(Pastoralism) الرعي أي تربية الحيوانات

وفي هذا المنظور، تبرز الزراعة الحرجية كمجموعة من الممارسات التقنية والاجتماعية التي يمكن أن تساعده في معالجة هذه التحديات من خلال تحسين المعرفة والموارد المحلية.

تم تطوير هذا الكتيب لصالح مشروع «ترانسفور ميد»، وهو مشروع يدعم التبني واسع النطاق للزراعة الحرجية في مناطق البحر الأبيض المتوسط المالحة والمتدورة ويهدف إلى استعادة صحة التربة والتنوع البيولوجي والإنتاجية.

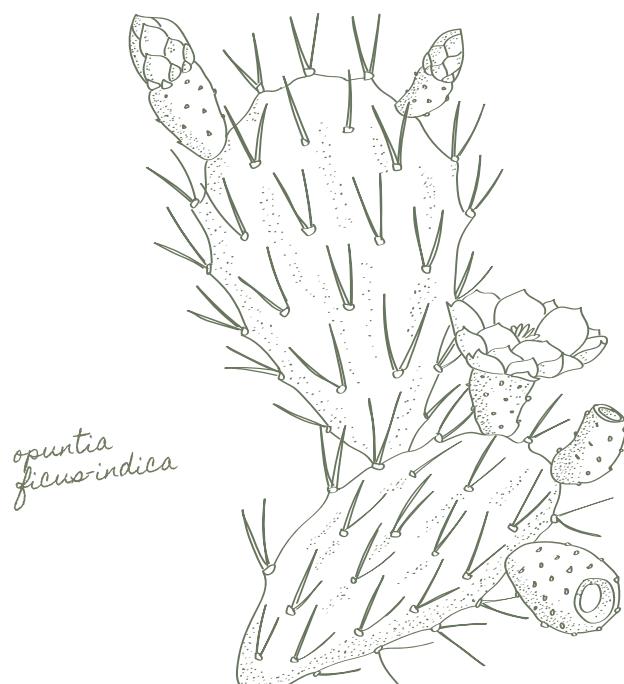
تقدم هذه الوثيقة مقدمة لنظم الحراجة الزراعية - AFS-

وأمثلة واقعية في منطقة البحر الأبيض المتوسط شبه القاحلة، وتحديداً في منطقة المغرب العربي. تهدف المدخلات النظرية وقصص النجاح المختارة إلى زيادة الوعي بفوائد نظم الزراعة الحرجية وتمهيد الطريق لتبنيها على نطاق واسع في منطقة البحر الأبيض المتوسط شبه القاحلة.

يعتمد إعداد هذه الوثيقة على مجموعة غير شاملة من الأدبيات المتاحة حول ممارسات الحراجة الزراعية في منطقة البحر الأبيض المتوسط. علاوة على ذلك، لم يتمتناول سوى جزء محدود من المعرفة المحلية والتقليدية حولربط الأشجار والمحاصيل والحيوانات. هذه الوثيقة هي بمثابة جهد استكشافي يجمع بين المحتوى العلمي والتجريبي، لجعله في متناول جمهور أوسع.

### القراء المستهدفون

يُعد هذا الدليل مصدراً عملياً للمزارعين ومسؤولي الإرشاد الزراعي والمجتمعات المحلية وغيرهم من أصحاب المصلحة الماهرين بفهم وتطبيق ممارسات الحراجة الزراعية في منطقة البحر الأبيض المتوسط القاحلة إلى شبه القاحلة، وخاصة في منطقة المغرب العربي.



# ما هي الزراعة الحرجية؟

## الحراجة الزراعية | تعريف مشروع Transformed

هو اسم جامع لأنظمة وتقنيات استخدام الأراضي التي تُدمج فيها النباتات المعمرة الخشبية (الأشجار، الشجيرات، النخيل، الخيزران، إلخ) بشكل متعمد في نفس وحدة الإدارة مع واحدة من المحاصيل العشبية وأو الحيوانات إما في شكل من أشكال التوزيع المكاني أو التتابع الرمزي. في أنظمة الزراعة الحرجية، هناك تفاعلات إيكولوجية واقتصادية بين مختلف المكونات. [2]

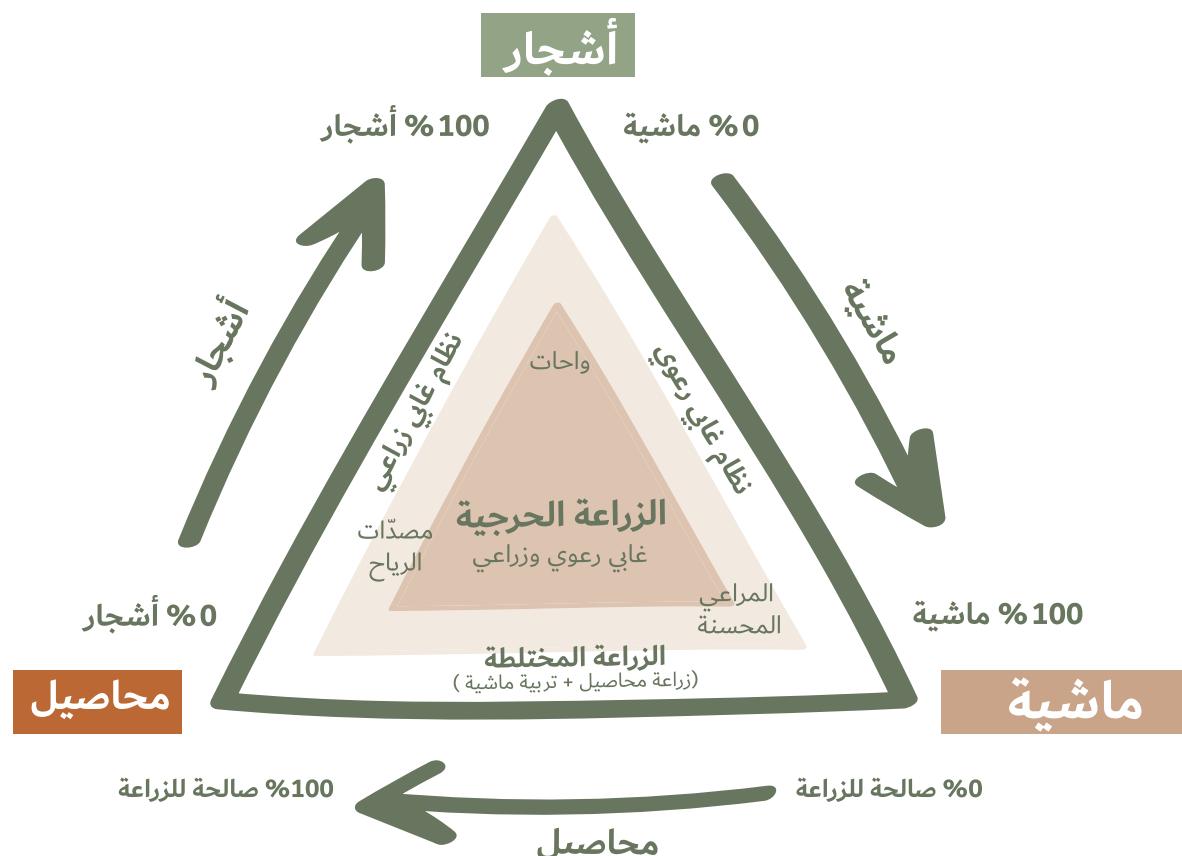
الزراعة الحرجية هو مصطلح حديث يُشير إلى الممارسة القديمة التي تتمثل في دمج الأشجار أو الشجيرات في النظم الزراعية. وقد استُخدم هذا النهج تاريخياً في النظم الزراعية التقليدية، مثل الواحات في شمال أفريقيا، أو استخدام مصدات الرياح لحماية المحاصيل. واليوم، لم تعد الزراعة الحرجية مجرد ممارسة، بل أصبحت أيضاً مجالاً بحثياً متقدماً، حيث تُظهر مجموعة قوية من الأدلة الفوائد البيئية والاقتصادية والاجتماعية المتعددة لهذه الممارسة.

المعياران المُحددان للحراجة الزراعية هما: [1]

- التعايش المقصود للأشجار وأو المحاصيل وأو الماشية، في المكان وأو الزمان.
- وجود تفاعلات إيكولوجية واقتصادية كبيرة بين الأشجار والمحاصيل وأو الماشية.

## مثلث الزراعة الحرجية

تضمن الزراعة الحرجية دمج الأشجار وأو الشجيرات مع المحاصيل وأو الماشية. تُشكل هذه التركيبة نظاماً غنياً بتفاعلات متفاوتة على مختلف المستويات. يتميز النظام بمروره، ويمكن ملحوظاته أن تتغير بمرور الوقت، مما يؤدي إلى ظهور ممارسات جديدة.



# الناتج الإجمالي لنظام الزراعة الحرجية [٣]

## إنتاجية

إن دمج الأشجار في الأراضي الزراعية يمكن أن يعزز من الإنتاجية الإجمالية مع توفير مصادر إضافية لدخل المزرعة، مثل الأعلاف أو حطب الوقود أو الأخشاب أو الفاكهة.



## إدارة المياه

يساهم غرس الأشجار وغيرها من النباتات المعمرة في تنظيم جريان المياه السطحية، مما يساعد على تخفيف الفيضانات في مجاري الأنهر ويُقلل من تآكل التربة. بالإضافة إلى ذلك، تُساهم الجذور العميقية للأشجار المُثبتة جيدًا في الحد من تسرب المغذيات.<sup>١</sup>



## رعاية الحيوان

إن إدخال الأشجار إلى الأراضي الرعوية يساعد في تخفيف درجات الحرارة القصوى وخلق موائل أكثر تنوعًا داخل الحقل، مما قد يقلل بدوره من إجهاد الحيوانات.



## التنوع البيولوجي ومكافحة الآفات

يؤدي إدخال الأشجار والشجيرات إلى زيادة كبيرة في تنوع الأصناف، مما يؤدي إلى إنشاء موائل جديدة، وجذب الحشرات والطيور المفيدة التي تساعد في مكافحة الآفات الطبيعية.



## معالجة تغير المناخ

يمكن للأشجار وغيرها من النباتات المعمرة الخشبية الأخرى أن تؤثر بشكل معتدل على المناخ المحلي للمزرعة وتساهم في تحسين جودة الهواء، وتعزز احتجاز الكربون فوق الأرض وتحتها.



## سبل العيش والرفاهية

يدعم النظام البيئي الزراعي المتنوع سبل العيش من خلال توفير دخل متدرج على مدار العام، وتقليل فترات ذروة العمل من خلال توزيع أكثر توازنًا للمهام على مدار الموسم. كما أنه يعزز المرونة الاقتصادية، ويساعد الفلاحين على الاستمرار حتى في حال فشل أحد المحاصيل.



<sup>١</sup> يتم شرح الكلمات الموضحة بالخط العريض والملون في القاموس الموجود في نهاية الكتيب

تتطلب هذه العمليات، على الرغم من فعاليتها وإفادتها للمحاصيل المحيطة، إدارة مستهدفة «مفهوم واسع يشير إلى التركيز على تحديد وتحقيق أهداف معينة» ومعرفة جيدة بالأنواع المختارة.

## إدارة المياه: التحدي الرئيسي للزراعة في الأراضي الجافة

لضمان دخول الأشجار والشجيرات في النظام الزراعي في المناطق القاحلة وشبه القاحلة، يجب أن يتتوفر للمزارعين الماء وطرق السقي. هذان المعياران أساسيان. الماء ضروري خلال العامين الأولين على الأقل من إنشاء النظام، ولعدة سنوات أخرى خلال فترات الجفاف، حسب الصنف. في مرحلة الزراعة، ينبغي الجمع بين إدارة المياه ومبارات تعزز كفاءة استخدام مياه التربة، مثل تقنيات حصاد المياه، والتغطية، وإضافة المواد العضوية للتربة كالسماد العضوي. بمحض أن تُطَوَّر الأشجار نظام جذور قادرًا على الوصول إلى المياه العميقية، ستتحقق الآثار المفيدة المذكورة سابقا.

يعد الماء عنصراً أساسياً في الزراعة، وتزداد أهميته في المناطق القاحلة وشبه القاحلة التي نتناولها هنا. في الزراعة في الأراضي الجافة، تُشكل إدارة المياه أحد التحديات الرئيسية. على مدى مئات السنين، طور المزارعون عدة أنظمة تقليدية لجمع المياه وتوزيعها وحفظها [4,5] لاستخدامها لاحقاً في ري المحاصيل أو توفير مياه الشرب للبشر والحيوانات.

من منظور متوسط وطويل الأمد، يؤدي دمج المعمرات الخشبية في النظام الزراعي الإيكولوجي إلى تحسين خدمات التربة والمياه مثل تسهيل تسرب المياه، سحب المياه من المناطق الأعمق، وتقليل فقدان المياه عن طريق الجريان السطحي، والحفاظ على الرطوبة.

[8,7,6]



سقي الشتلات المزروعة حديثاً (المغرب)

# أنواع أنظمة الزراعة الحرجية

لا تظهر أنظمة الزراعة الحرجية حدوداً واضحة بينها، بل تظهر تدرجًا تحدده النسبة التي تُستخدم بها العناصر الثلاثة، كما هو موضح في مثلث الزراعة الحرجية (صفحة رقم 4).

وبالمثل، فإن أنظمة الزراعة الحرجية ليست ثابتة زمنياً، بل يمكن أن تتطور، وفقاً للإدراة، لتشمل عناصر جديدة أو تغير نسبة استخدامها. على سبيل المثال، يمكن أن يتحول نظام غابي رعوي إلى نظام غابي رعوي وزراعي في حال تم إدخال المحاصيل. وبالتالي، يمكن أن تتساوى أنظمة الزراعة الحرجية مع مرور الوقت مثلاً خلال فترات تناوب المحاصيل (فترات الاستراحة/البوار). ويعتمد كل نظام على عوامل سياقية، مثل المناخ والبيئة وتتوفر الموارد والجوانب الثقافية.



## نظام غاي زراعي

أشجار متباعدة على نطاق واسع تزرع مع التناوب مع محاصيل حولية أو معمرة، أو نباتات مُداربة بـ **الخُفّش** (coppice)

أمثلة

**زراعة الممرات** (أو زراعة الأرقة) (Alley cropping)، الزراعة البيانية في البساتين (Orchard intercropping)، الأشجار الفردية: من أنواع مختلفة، والأشجار المقطوعة القمة متعددة الوظائف (multifunctional pollarded trees).



بستان أشجار اللوز والزيتون مع زراعة بيانية للحبوب ولفول (تونس)

## نظام غاي رعوي

هو مزيج من الأشجار والشجيرات مع محاصيل الأعلاف وأو المراعي لغرض الإنتاج الحيوان.

أمثلة

مصدّات الرياح أو الأحزمة الواقية: للحماية و/أو الأعلاف، الرعي على ضفاف الأنهر والتحويط، البساتين المرعية، تربية الدواجن الحراجية، **المتنزهات الحراجية أو المراعي الشجرية**/الغابوية والرعى في الغابات



الماعز ترعى وتعبر المنحدرات المغطاة بالشجيرات (المغرب)

## نظام غاي رعوي وزراعي

تدمج أنظمة الزراعة المختلطة الرعوية المحاصيل بالإضافة إلى الأشجار مع إنتاج الأعلاف والحيوانات

أمثلة

حقول رعي الماشية بعد الحصاد، وأشجار الفاكهة والماشية في الحقل، والأشجار على طول أرض الرعي



أغنام ترعى تحت أشجار الخوخ (فرنسا)



مصدّات الرياح الشجرية على طول حقول الحبوب والمكونة من أشجار البلوط والصنوبر الأسود والدردار واللوز (تركيا)

## التحوطات، ومصدّات الرياح، والشرائط العازلة النهرية

خطوط من الغطاء النباتي المعمر (شجري/شجيري) طبيعي أو مزروع تحيط بالأراضي الزراعية وأو المرعوي ومصادر المياه لحماية الماشية والمحاصيل وأو جودة التربة والمياه

أمثلة

شبكات الأحزمة الواقعية (Shelterbelt networks)، الأسيجة الشجرية /أسيجة الأعلاف / أشرطة الغابات وأشرطة الأشجار النهرية



غطاء نباتي متعدد الطبقات يُظهر الإنتاج المتنوع والإدارة الزراعية في إحدى الواحات (المغرب)

## الواحات

الواحات التقليدية هي نظم إيكولوجية زراعية (agroecosystems)

قاحلة وشبه قاحلة ومعقدة، تقوم على هيكل رأسي ثلاثي الطبقات

أولاً: طبقة الأشجار العالية: النخيل

ثانياً: الطبقة الشجرية: الزيتون، اللوز، أو الفاكهة الأخرى

ثالثاً: طبقة الشجيرات: الرمان

رابعاً: الطبقة العشبية: الخضروات، النباتات العطرية، والأعلاف بالإضافة إلى ذلك، تدمج الواحات الماشية لاستخدامها في الحصول على السماد الطبيعي والقوة العاملة [9]

أمثلة

توجد واحات شمال أفريقيا في (المغرب، تونس، الجزائر، مصر)، مثل واحة قفصة في تونس، والقصور في واحة فيكيك بالمغرب.



تنوع عالي وإنتجاع كتلة حيوية في قطعة زراعة مُتساندة سينتروبيك (البرتغال)

## الزراعة التعاقبة (سابقاً الزراعة الحراجية المتعاقبة) (سينتروبيك / Syntropic)

الزراعة المُتساندة هي نظام استخدام للأراضي مستوحى من التعاقب الطبيعي والطبيقة يدمج هذا النظام أنواعاً متنوعة من النباتات المستوطنة أو المُستكيفة في ترتيبات طبقية بهدف تحسين عملية التمثيل الضوئي وإنتاج الكتلة الحيوية، وتجديد التربة من خلال الحفاظ على غطاء تربة دائم، وتعزيز الزراعة الكثيفة والتقليم، وتنظيم نمو النباتات في المكان والزمان، تستعيد النظم المُتساندة خصوبة التربة، وتعزز التنوع البيولوجي، وتتوفر إنتاجاً مَرِناً وعالياً الغلة بأقل قدر من المدخلات الخارجية [10].

الحراجة الزراعية في الأراضي الجافة: دراسات حالة من منطقة المغرب العربي

# كيف يمكن للزراعة الحرجية أن تساهم في استعادة الأراضي الجافة المتدهورة؟

## الأراضي المتدهورة

تعريف من الهيئة الحكومية الدولية المعنية

### بتغير المناخ (IPCC)

ُعرف تدهور الأراضي بأنه حالة سلبية للأرض، ناتج عن عمليات مباشرة أو غير مباشرة ناتجة عن الأنشطة البشرية بما في ذلك التغير المناخي البشري المنشأ ، ويُعبر عنه بانخفاض طويل الأجل أو فقدان واحد على الأقل مما يلي : الإنتاجية البيولوجية، أو السلامة الإيكولوجية، أو القيمة للإنسان

يؤثر تدهور الأراضي البشر على النظم البيئية في جميع أنحاء الكوكب ويتأثر بتغير المناخ ويساهم فيه في نفس الوقت

[11] .

الأراضي المتدهورة هي في الأساس مناطق أدت فيها الأنشطة البشرية والعوامل غير المباشرة مثل التغير المناخي، إلى انخفاض خصوبة التربة وقدرتها على دعم النظم الإيكولوجية والتنوع البيولوجي وسبل عيش الإنسان

وتشمل النتائج الشائعة انخفاض المحاصيل، وتأكل التربة، وفقدان الغطاء النباتي، وندرة المياه، وتدهور النظام البيئي بشكل عام تُعد الأراضي الجافة، مثل تلك الموجودة في مناطق البحر الأبيض المتوسط شبه القاحلة والقاحلة، أكثر المناطق عرضة للضغط البشري وتأثيرات التغير المناخي: عاماً بعد عام، تفقد العديد من المناطق الأرضي الصالحة للزراعة بسبب تدهور التربة.



تساعد مزارع الخروب على تثبيت التربة وتسهيل نمو النباتات العشبية في الأراضي الجافة المتدهورة ، المغرب

## الأراضي المتدورة

إن الطريق للحد من تدهور الأراضي طويلاً ويطلب المثابرة واتخاذ إجراءات قائمة على الطبيعة من أجل تجديد نظام التربة. يمكن لتقنيات الحراجة الزراعية، مثل زراعة الممرات (أو زراعة الأزرقة) بأنواع الأشجار، والأسوار الحية، والتغطية العضوية : المالش، وإضافة الكتلة الحيوية للأشجار والشجيرات إلى التربة، أن تساهم بشكل كبير في استعادة المناطق المتدورة. لا تعمل هذه الاستراتيجيات على تحسين بنية التربة وخصوبتها فحسب، بل تعزز أيضاً المرونة في مواجهة الأحداث المطرفة.

نظام الحراجة الزراعية هي نظم معقدة تتضمن تفاعلات بين مكونات مختلفة. على مستوى الحقل، يتمثل التحدي في اختيار وإدارة جميع المكونات وإدارتها لتقليل المنافسة مع تعظيم التفاعلات الإيجابية، مما يضمن بالتالي تحسيناً تدريجياً للموارد (الشكل 19).

يُعد تصميم نظام الحراجة الزراعية، و اختيار أنواع الأشجار والشجيرات، وتوزيعها المكاني، وإدارتها، من الجوانب الأساسية لتنفيذ الناجح.

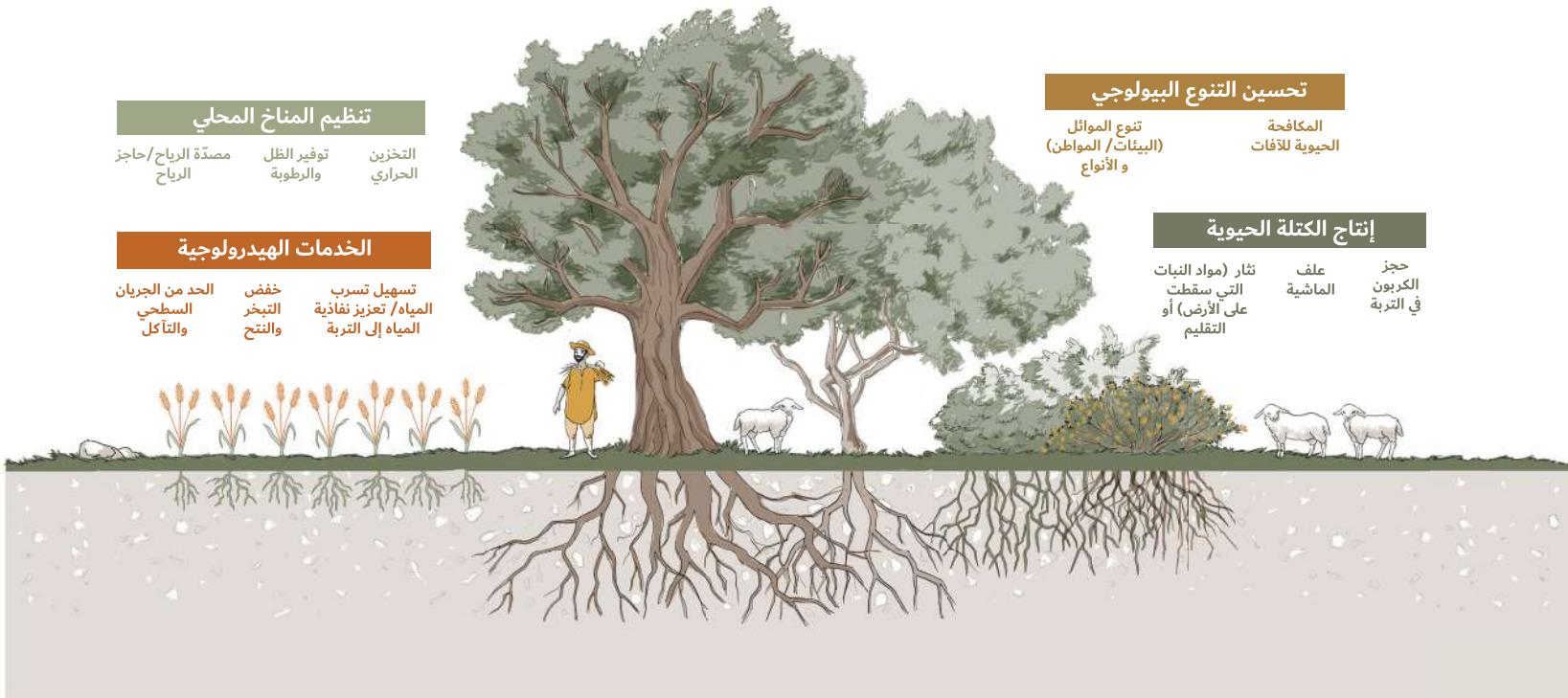


دليل مرئي على تأكل التربة، المغرب



قطع أرض جبلية مزروعة بصفوف من التين الشوكي (الهندي) لتشييد التربة وتنوع الزراعة (تونس)

# خدمات وتفاعلات نظام الزراعة الحراجية



الشكل 1: يؤدي دمج الأشجار والشجيرات في النظم الزراعية إلى توفير خدمات تنظيم النظم البيئية والموارد الإضافية.

إذ أن فترة الغرس تعتبر فترة حاسمة؛ وقد يلزم السقي خلال أول سنتين إلى أربع سنوات، حسب المناخ ونوع الشجرة. لتجنب التنافس على الململيات مع المحاصيل، من الضروري التخطيط لمراقبة تباعد الأشجار عن بعضها، هندسة النظام الجذري، والتوكيد الموسمي (مثل زراعة الأشجار عميقة الجذور مع محاصيل الشتاء أو الصيف، أو استخدام محاصيل علفية قصيرة الدورة).

## على مستوى الحقل التربة

### تحسين جودة المياه وتوافرها

تحافظ أنظمة جذور الأشجار على ثبات التربة في مكانتها وتخلق بنية أفضل للتربة، مما يسمح للماء بالتسرب إلى التربة بدلاً من جرفها بعيداً. كما تعرّض مظلة الأشجار، لتكون بمثابة حماية طبيعية للتربة ضد التأثير التآكلي لقطرات المطر، مما يسمح للمياه بالتسرب بشكل أبطأ وأعمق في التربة. بناءً على عمّق منسوب المياه الجوفية، تمتلك بعض أنواع الأشجار أنظمة جذور قادرة على الوصول إلى المياه الجوفية وإعادة توزيعها إلى مستويات التربة العليا من خلال عملية تُسمى **رفع الهيدروليكي**. قد تساهم هذه الظاهرة في تقليل الإجهاد المائي للمحاصيل المجاورة خلال فترات الجفاف. يجب على الفلاحين مراقبة احتياجات الأشجار من المياه عن كثب طوال دورة حياتها، وخاصةً خلال السنوات الأولى.

### دورات المغذيات والنشاط البيولوجي

تستطيع جذور الأشجار والشجيرات امتصاص العناصر الغذائية من الطبقات العميقة من التربة. فعندما تسقط أجزاء من النباتات المعمّرة الخشبية (الأوراق، الأغصان، اللحاء، أو الشمار) على التربة أو تُقلّم عمداً، فإنها تتحلل. إضافةً إلى ذلك، يُثري نمو الجذور وموتها، وأيضاً إفرازاتها، التربة بمركبات الكربون. يؤدي تحمل هذه المادة العضوية إلى تحسين بنية التربة، مما يعزز احتفاظها بالماء والمغذيات، ويقلل من الغسل/الترشيح في التربة المُدارة جيداً، تزدهر البكتيريا النافعة والفطريات الجذرية التكافلية: **الميكوريزا**، مما يعزز توافر المغذيات والماء للنباتات. تعمل هذه **الارتباطات التكافلية** على تعزيز تدفق العناصر الغذائية بين الأشجار والمحاصيل.

فإن الطريقة الأكثر كفاءة هي تقليل أغصان وأوراق النباتات المثبتة للنيتروجين (الأشجار والشجيرات أو النباتات العشبية) ووضع الكتلة الحيوية مباشرة على سطح التربة، أو دمجها فيها. تساعده هذه الممارسة على تغطية التربة، وبالتالي الحفاظ على رطوبتها، وتعزيز خصوبتها.

يوضح الكتيب الفني المؤسسة «ترانسفورم» بعنوان: «الأشجار والشجيرات للزراعة الحرجية في الأراضي الجافة المتوسطية - دليل الأنواع» ويصف عدة نباتات مثبتة للنيتروجين مكيفة للزراعة في الأراضي الجافة.

يجب على الفلاحين مراقبة احتياجات الأشجار من المياه عن كثب طوال دورة حياتها، وخاصةً خلال السنوات الأولى. إذ أن فترة الغرس تعتبر فترة حاسمة؛ وقد يلزم السقي خلال أول سنتين إلى أربع سنوات، حسب المناخ ونوع الشجرة. لتجنب التنافس على الملمعيات مع المحاصيل، من الضروري التخطيط لمراقبة تباعد الأشجار عن بعضها، هندسة النظام الجذري، والتوفيق الموسمي (مثل زراعة الأشجار عميقية الجذور مع محاصيل الشتاء أو الصيف، أو استخدام محاصيل علفية قصيرة الدورة).

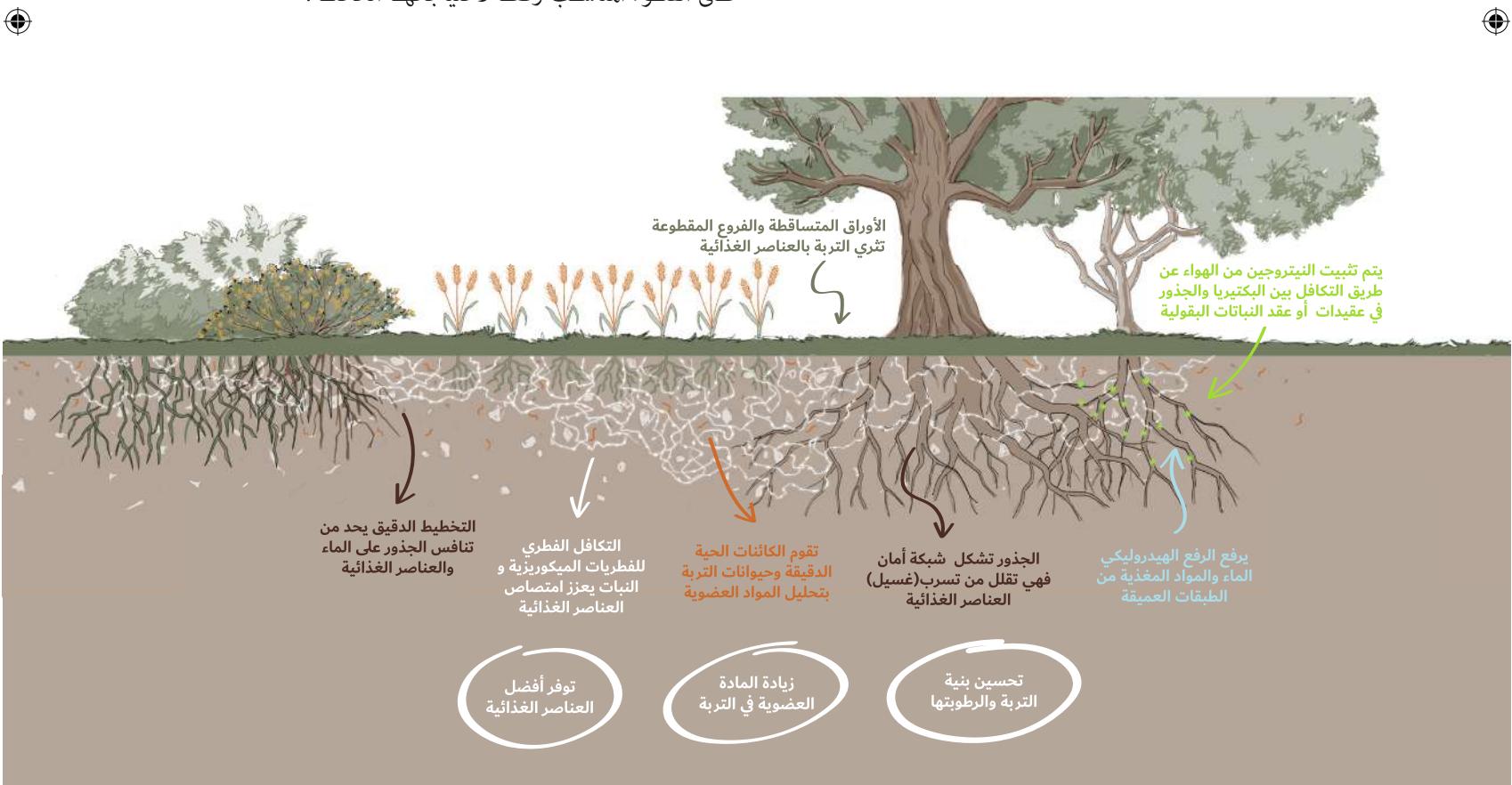
## ثبيت النتروجين

### إدارة الضوء

يُعد توزيع النباتات واتجاهها أمراً بالغ الأهمية لتحسين توزيع ضوء الشمس بين مختلف أنواعه. في مناخات البحر الأبيض المتوسط الجافة وشبه الجافة يكون التنافس على الضوء أقل حدةً بشكل عام مما هو عليه في المناطق المعتدلة. في الواقع، في كثير من الحالات، يُصبح الظل مفيداً: فالنباتات الأطول يمكنها حماية المحاصيل الموجودة تحتها من الحرارة الزائدة وتتساعد في تنظيم الرطوبة ودرجة الحرارة. مع ذلك، يُعد الاختيار الدقيق لأنواع والأصناف بعنايةً أمراً بالغ الأهمية. ينبغي إعطاء الأولوية للمحاصيل التي تحمل الظل في الطبقات السفلية، مع ضمان حصول كل نبتة على الضوء المناسب وفقاً لاحتياجاتها الخاصة.

تستطيع الأشجار والشجيرات البقومية (مثل الخروب وزهرة العنقود السنطية (*Robinia pseudoacacia*) تحويل النيتروجين الجوي إلى أشكال يمكن للنباتات امتصاصها. في منطقة الجذرية لهذه الأنواع، ومن خلال عمل البكتيريا المثبتة للنيتروجين المرتبطة بجذورها، يتم احتجاز النيتروجين من الهواء وجعله متاحاً في التربة (ثبيت النيتروجين الجوي).

على الرغم من أن العملية الدقيقة لإعادة توزيع النيتروجين داخل التربة ليست مفهومة بالكامل بعد في الأدبيات العلمية، يبدو أن النباتات المثبتة للنيتروجين هي أول من يستفيد من النيتروجين المثبت، مع إطلاق جزء صغير فقط في التربة المحيطة. لإدخال المواد العضوية الغنية بالنيتروجين إلى التربة بفعالية،



الشكل 2 - ديناميكيات التفاعل بين النبات والتربة في نظم الزراعة الحرجية

# على مستوى المنظر الطبيعي

## التنوع البيولوجي والتلقيح ومكافحة الآفات الطبيعية

### تأثير المناخ المحلي

يؤدي دمج الأشجار والشجيرات مع المحاصيل إلى إنشاء موائل متنوعة تدعم مجموعة واسعة من الأنواع، بالنسبة للمزارعين، يُعدّ هذا الأمر ذا أهمية خاصة فيما يتعلق بالملحقات. فالأشجار والشجيرات قادرة على زيادة أعداد الملحقات بفضل وفرة النباتات المزهرة . كما توفر الأشجار والشجيرات موائل تعشيش للملحقات وغيرها من الحشرات النافعة الأخرى، بالإضافة إلى الطيور التي تساعد في المكافحة الطبيعية على الآفات (**المتعضية النافعة**). ومن خلال تعزيز المكافحة الطبيعية للآفات، يمكن لأنظمة الزراعة الحرجية أن تقلل من الحاجة إلى المبيدات الكيميائية.

يزداد التنوع البيولوجي أيضًا في مكونات النظام الجوفية. فالتربة الأكثر صحة تكون عادة الأكثر عرضة لاستعمار وتكوين مجتمع غني من الحيوانات الكبيرة والدقيقة ، بالإضافة إلى البكتيريا والفطريات المفيدة.

### سبل عيش الفلاحين ورفاهتهم

#### التنوع وتحسين الموارد

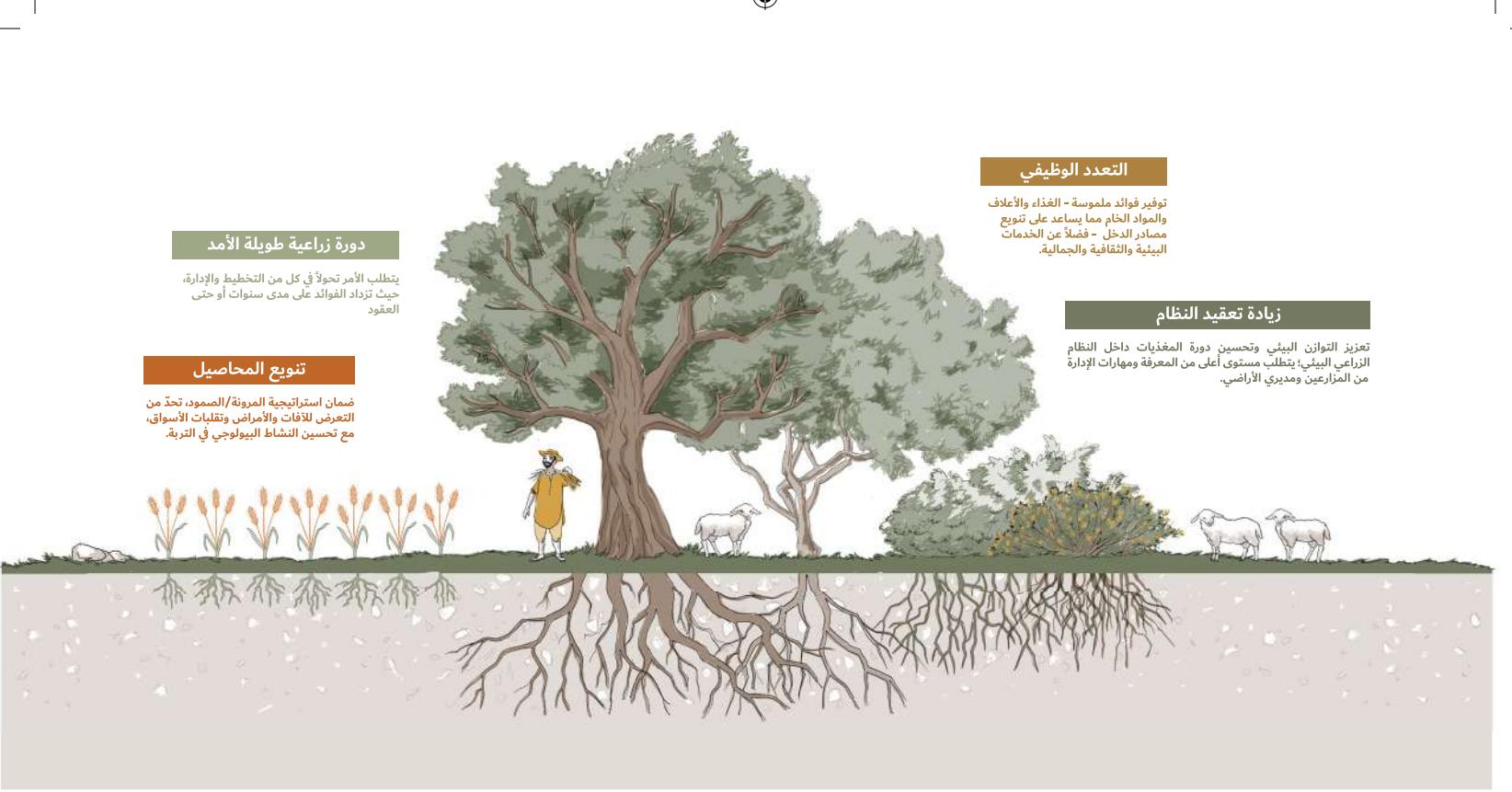
يمكن لنظام زراعي حرجي مُحسّن أن يعزز سُبل العيش بشكل ملحوظ من عن طريق زيادة الإنتاجية الإجمالية وذلك من خلال تنويع الإنتاج في قطعة الأرض الواحدة في أوقات مختلفة من السنة. بالإضافة إلى المحصول الرئيسي، يمكن للأشجار والشجيرات أن تنتج أعلىً للحيوانات، ومنتجات غذائية (مثل الفواكه والمكسرات)، وموارد طبية، وحطب وقود، أو أخشابًا - كل منها يُثلّ مصدر دخل محتملاً. يُساهم هذا التنوع في تحسين الأمن الغذائي، إذ يحمي الفلاحين من فشل المحاصيل الكامل بسبب الآفات والأمراض أو الظواهر الجوية القاسية.

### حماية من التغيرات السريعة في درجة الحرارة

يقلل المناخ المحلي البارد والظل الذي توفره الأشجار والشجيرات من الإجهاد الحراري على المحاصيل والماشية خلال الظروف المناخية القاسية. وهذا مفيدٌ بشكل خاص لمحاصيل مثل القمح، التي تتأثر بالتغييرات الشديدة لدرجات الحرارة خلال مراحل نموها الحرجية، مثل التلقيح. وبينما يشكل الشكل، تُشكّل الأشجار والشجيرات حاجزاً واقياً من البرد القارس. في الليل، تُقلل المظلة الشجرية من فقدان الحرارة من الأرض عن طريق حبس الهواء الدافئ تحتها، مما يُساعد على منع أضرار الصقيع في المواسم الباردة.

### حماية من التغيرات السريعة في درجة الحرارة

يمكن للأشجار أيضًا أن تقلل من سرعة الرياح في البيئات الزراعية، وبالتالي حماية المحاصيل والحيوانات، والتقليل من هدر المياه، ومنع انجراف التربة بالرياح . مع ذلك، قد تخلق مصادر الرياح، حسب تصميمها، جزراً حرارية أو مناطق من الهواء الرطب الراكد، مما قد يؤدي إلى ظهور أمراض فطرية (حالات نادرة في المناطق الشمالية من المغرب العربي).



الشكل 3: يؤدي اعتماد الزراعة الحراجية إلى تحقيق فوائد اقتصادية وبيئية واجتماعية دائمة

وكنهج ناشئ، ينبغي تصميم اعتماد أنظمة الزراعة الحراجية الجديدة لإشراك أكبر عدد ممكن من المستفيدين، وأن تكون مدرومة بشروط واضحة لتسهيل تطبيقها.

وأخيرًا، من المنظور الاجتماعي والاقتصادي، يمكن لأنظمة الزراعة الحراجية أن تخلق فرصة اقتصادية شاملة، وإنشاء تعاونيات جديدة على المستويين المحلي والإقليمي، وتطوير سلاسل قيمة للمجتمعات الناشئة (مثل الغرب). من شأن هذه المبادرات أن تُمْكِّن المجتمعات المحلية وتزيد من فرص العمل لسكان الريف.

## تخزين الكربون والتخفيف من حدة آثار التغير المناخي

بشكل عام، يمكن للأشجار والشجيرات امتصاص الكربون عن طريق تخزينه في جذوعها وأغصانها وأوراقها وجذورها لفترات طويلة. كما يمكنها أيضًا التأثير على معدل تحلل المواد العضوية في التربة عن طريق خفض درجة حرارة سطحها، مما يُساهم في التخفيف من آثار تغير المناخ.

### إدارة التعقيد

مع ذلك، فإن التعقيد في إدارة المكونات المتعددة المترابطة في النظام البيئي الزراعي يطرح تحديات ملحوظة أمام صغار الفلاحين. ويمكن أن يكون عبئًا ، خاصة خلال مرحلة التأسيس والإدارة المبكرة، وغالبًا ما يتفاوت بسبب قيود مثل محدودية الوصول إلى المياه، والمعدات المناسبة، والتمويل المخصص، ونقص الدعم من القطاعين العام والخاص، وندرة المواد الباتيكية عالية الجودة، ونقص العمالة، وانعدام الأمان في حيازة الأراضي.

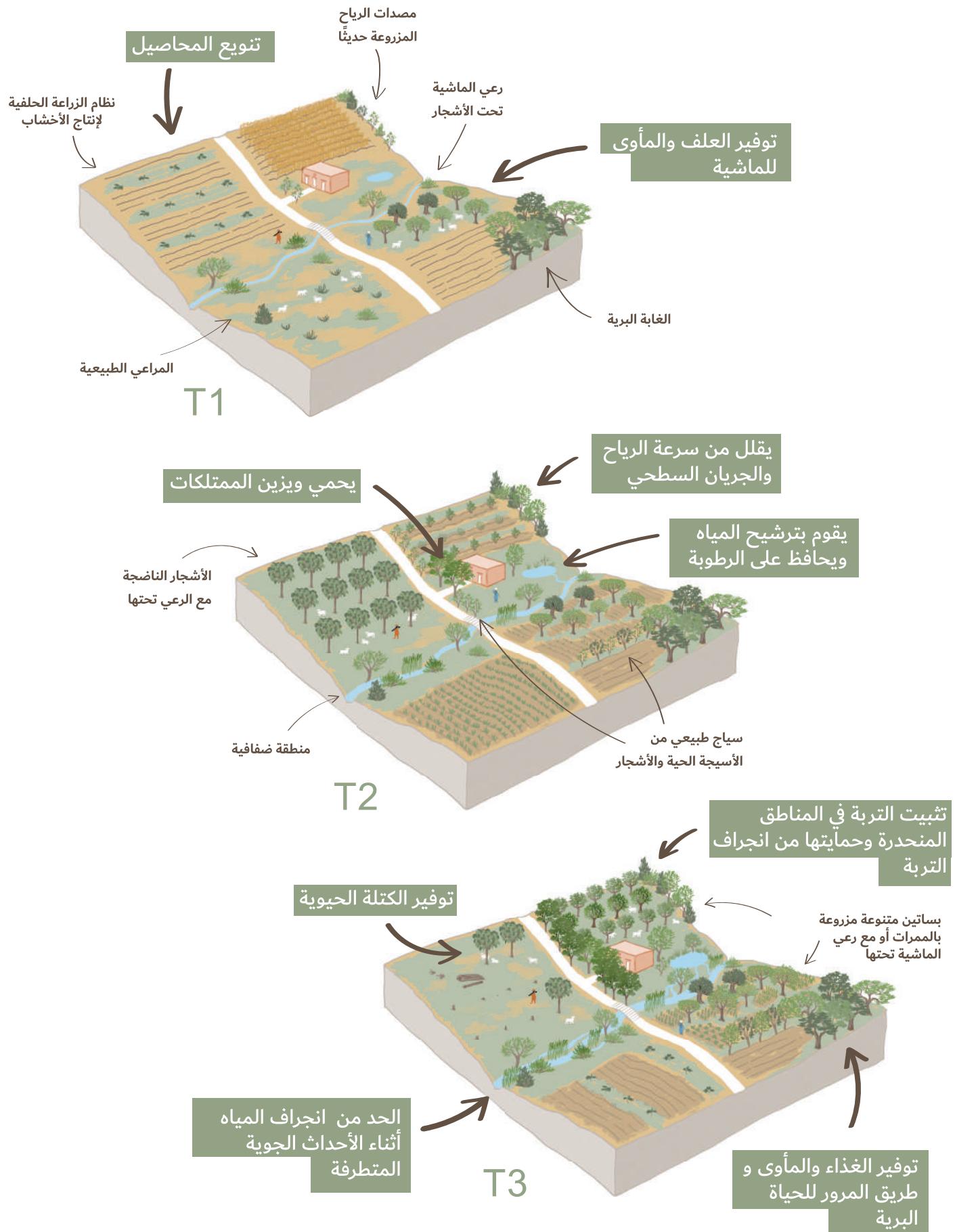
### إدارة التعقيد

على المستوى الاجتماعي، يمكن أن تُحدث أنظمة الزراعة الحراجية تأثيرات متباعدة. فمن جهة، تُعزز رضا الفلاحين من خلال تحسين وظائف وجماليات المناظر الطبيعية الزراعية. حتى أن بعض أنظمة الزراعة الحراجية تُصنف ضمن أنظمة التراث الزراعي ذات الأهمية العالمية

(Globally Important Agricultural Heritage Systems, GIAHS)

مما يمكن أن يُلهم الفلاحين المجاورين ويُحدث أثراً إيجابياً ممتداً.

من جهة أخرى، قد يواجهه تطبيق أنظمة الزراعة الحراجية مقاومة أو يُسبب صراعات، لا سيما في المناطق التي تُسيطر عليها الزراعة التقليدية أو حيث يُنظر إلى زراعة الأشجار على أنها تُقييد الوصول إلى الأرضي.



الشكل 4 - تطور أنظمة الزراعة الحراجية المتنوعة عبر الزمان والمكان على مستوى المنظر الطبيعي. مع مرور الزمن (T) (من T1 إلى T3)، يتغير المنظر الطبيعي، ويتطور دور الأشجار أيضًا، مما يعيد تشكيل المنطقة وتفاعلاتها مع مكونات النظام الأخرى (ماشية، والمحاصيل، والموائل، إلخ).

# أمثلة على أنظمة الزراعة الحراجية في مختلف أنحاء المغرب العربي



## شهدة، زغوان، تونس



- دمج الأشجار والشجيرات والنباتات العشبية ورعى الماشية: يعمل الموقع كمنطقة استصلاح رعوي، غابات تجمع بين المكونات النباتية والحيوانية.

نظام غايي رعوي (Silvopastoral System)

## وصف الموقع

- يقع موقع شهداء في المنطقة الشمالية شبه القاحلة من تونس، تحديداً ضمن ولاية زغوان، ويمتد على مساحة تقارب 1500 هكتار.
- يتميز هذا الموقع الطبيعي بتضاريسه غير المستوية، التي تتسم بالمنحدرات والأخاديد شديدة التأثير بالتساكل، مما يجعل بعض المناطق غير صالحة للزراعة الآلية. يتراوح متوسط هطول الأمطار السنوي في المنطقة بين 350 و400 مليمتر. وباعتبارها أرضاً مملوكة للدولة وتديرها الإدارة العامة الغابات التونسية التابعة لوزارة الفلاحة، فهي متاحة للمجتمع المحلي، ويمكنه استخدامها للرعي المنظم بوجوب عقود إيجار رمزية.

التشجير بالأصناف المحلية: زراعة الأشجار والشجيرات المتكيفة محلياً، وخاصة على المنحدرات والتربة الضحلة.

إعادة زراعة سولا (*Hedysarum coronarium*): استخدام المحصول البقولي المحلي للسوla في التربة الأعمق لتعزيز إنتاجية المراعي وخصوصية التربة.

رعى مدار للماشية مصمم لتحسين صحة المراعي و تشجيع التجديد

تهدف المنصة إلى توضيح نظام الزراعة الحرجية في منطقة البحر الأبيض المتوسط، الذي يجمع بين الاستصلاح البيئي و تكامل الثروة الحيوانية أي المواشي.

## قابلية التكرار في سياق مماثل

تم تصميم التدخلات في موقع شهداء خصيصاً للمناطق شبه القاحلة ذات التربة الهشة، والتي تعاني من مشاكل مثل التعرية وال الحاجة إلى دمج مستدام بين الأشجار والماشية. ويهدف إلى التركيز على تبادل المعرفة والنهج التعاوني، الذي يجمع بين أصحاب المصلحة المحليين والشركاء المؤسسين، ويعزز من تبني ممارسات الرعاية الحرجية /الممارسات الغابية الرعوية المستدامة، مما يعزز الآثار البيئية والمجتمعية الإيجابية في المناطق المماثلة.

تعدّ شهداء موقعًا لإعادة تأهيل المراعي الحرجية، حيث تمزج الأشجار والشجيرات والنباتات العشبية مع رعي المدار للماشية. كما يمثل الموقع منصةً تجريبيةً مخصصةً للتدرير وعرض أفضل الممارسات في أنظمة المراعي الحرجية. ويتعاون فيه العديد من الجهات المعنية، بما في ذلك المؤسسات وجمعيات الفلاحين في تصميم وتنفيذ حلول مبتكرة، مدفوعةً بعملية تشاركية تصاعدية من القاعدة إلى القمة.



## دار الكروبي، الخميسات، المغرب



• **الأنواع المتكيّفة محلياً:** زراعة واسعة النطاق لأشجار الخروب التي تعد مناسبة لاستعادة الأرضي في السياقات شبه القاحلة والمتدورة.

**اختبار الزراعة البيئية:** زراعة 4 هكتارات من النباتات العطرية والطيبة بين صفوف أشجار الخروب.

**إنشاء مشتل للنباتات المطعمة/المعتمدة:** الانتشار الواسع يدعم توسيع الزراعة الحراجية خارج الموقع الأصلي.

**الزراعة العضوية وطرق الحراثة المنخفضة:** ممارسات مثل الحراثة السطحية، والتغطية العضوية بأوراق الشجر المقلمة، وتقليل المدخلات الكيميائية، تحسّن بنية التربة وصحتها. معتمد بوجب الحصول على شهادة العضوية من ذراع 2020. تكامل سلسلة القيمة: لا يشمل الموقع زراعة الأشجار فحسب، بل يشمل أيضًا المعالجة والتسويق، مما يحسن إنتاجية الأرضي ويعزّز مداخيل الفلاحين.

### قابلية التكرار في سياق مماثل

إن استخدام أنواع المحليّة والمقاومة للتغييرات المناخية، إلى جانب ظهور اختيار شجرة الخروب المتكيّفة مع الجفاف ككيفية الاستفادة من أنواع المحليّة وأو المقاومة للجفاف في جهود إعادة التأهيل/ الإصلاح واسعة النطاق مع الحد الأدنى من احتياجات السقي. إضافيًّا إلى ذلك، يضمّن النهج المتكامل، الذي يجمع بين إنتاج المشاتل وإدارة المزارع والمعالجة، سلسلة قيمة مستدامة تعزّز التنمية الاقتصاديّة المحليّة.

نظام غابي زراعي (Silvoarable) سلسلة قيمة الخروب

### وصف الموقع

يقع مشروع دار الخروب في جماعة آيت سين الريفية، التابعة لإقليم الخميسات بال المغرب. تغطي مساحة الموقع حوالي 320 هكتاراً، معظمها مخصص لزراعة أشجار الخروب، بالإضافة إلى مساحات أصغر مزروعة بأشجار الأركان والزيتون. تدعم مزرعة الخروب مشتلاً داخل الموقع قادر على إنتاج ما يصل إلى 80000 شتلة سنويًا، بالإضافة إلى نباتات مُطعمّة معتمدة للبيع. يحتوي الموقع على خمسة أحواض ريا، وحظائر تخزين تضمّن توفير المياه للشتلات والأشجار الصغيرة.

شجرة الخروب (*Ceratonia siliqua*) تتكيف تماماً مع الظروف الجافة وشبه القاحلة نظرًا لقلة احتياجاتها المائية وقدرتها على تحمل الجفاف، مما يجعلها خيارًا ممتازًا لمنطقة الخميسات. تتزايد إمكاناتها الاقتصادية مع تزايد الطلب من الصناعات الغذائيّة والصناعيّة، التي تقدّر الخروب لفوائده الصحّيّة واستخدامه كبديل طبيعي للكاكاو. إدراكًا لهذه الفرصة، افتتحت دار الخروب مصنعاً حديثاً للتصنيع في 2017 والذي يلعب دوراً رئيسياً في إضافة قيمة إلى الإنتاج المحلي.

توظف المنشأة فريق عمل أساسياً دائمًا إلى جانب عمال موسميين، وتعالج حوالي 1000 طن سنويًا، معظمها لأسوق التصدير. كما تضم قاعات عرض منتجات مثل اللب والبذور والدقيق وشاي الخروب والقهوة، و تستضيف ورش عمل ودورات تدريبية لدعم تبادل المعرفة وتنمية الفلاحين. يعزّز هذا النهج المتكامل مداخيل الريف، ويمكن من خلق فرص العمل كما يساعد في بناء سلسلة قيمة مستدامة للخروب في المنطقة.





• إعادة التشجير باستخدام شتلات الأرغان والكفر المعتمدة: استصلاح الأراضي المشتركة من خلال زراعة أنواع الأشجار والشجيرات المحلية المقاومة للجفاف.

• استخدام السماد الحيوي: استخدام السماد العضوي لتحسين خصوبة التربة.

تقنيات إدارة المياه المقاومة للتغيرات المناخية: تطبيق الزراعة باعتماد الخطوط الكنتوروية وتخطيط التربة بالحجارة لتعزيز الاحتفاظ بالرطوبة والحد من التآكل.

نموذج الغرس متعدد المراحل: الزراعة والصيانة المنتظمة والمهيكلة لتحسين معدلات البقاء واستعادة صحة النظام البيئي.

### قابلية التكرار في سياق مماثل

إن استخدام الأنواع المحلية والمقاومة للتغيرات المناخية، إلى جانب تقنيات الاستعادة المتناثرة مثل التسميد الحيوي، والزراعة الكنتورية، والصيانة المنتظمة، هي ممارسات مسؤولة إلى حد كبير عن نجاح الزراعة ويمكن أن تكون مصدر إلهام للمناطق التي تواجه ظروفًا مناخية مماثلة.

وعلاوة على ذلك، يساهم نموذج العصابة للحكومة الشاملة والتعاونية في تعزيز التماسك الاجتماعي والإدارة المجتمعية المستدامة؛ وهي جوانب مهمة جدًا لتحقيق الاستراتيجيات المحلية المستدامة.

نظام غابي زراعي (Silvoarable)

سلسلة قيمة الأركان

### وصف الموقع

يقع موقع العصابة في المنطقة شبه القاحلة بوسط غرب المغرب، ضمن بلدية القرى بإقليم الصويرة. تمتَّ هذه المنطقة الجبلية على مساحة إجمالية قدرها 53 هكتاراً، وترتَّكز على صخور جيرية. يدعم هذا الموقع الجيولوجي طبقة مياه جوفية كبيرة، تُعدُّ مورداً رئيسيًا للري في المنطقة. يتميز مناخ المنطقة بأنه قاحل، مما يعني انخفاض هطول الأمطار وعدم انتظامها، والتي تترواح بين 100 و300 ملليمتر سنويًا. يعكس هذا نمط هطول الأمطار غير المنتظم والندرة في المنطقة. موقع لصابة، يُدار كأرض مشتركة تابعة لوزارة الداخلية، رسميًا للاستخدام الزراعي الحرجي المجتمعي.

خَصَّص موقع العصابة لمعالجة تدهور الأراضي والتصرُّف بذلك بزراعه أنواع محلية مقاومة للجفاف، مثل الأرغان (*Sideroxylon*) والكبار (*Capparis spinosa*) والكبَّار (*spinosum*). يقود هذه المبادرة تحالف واسع من الجهات المعنية، يضم أكثر من 170 عضواً من المجتمع المحلي، المنظمين من خلال مجموعات راسخة مثل تعاونية الخروب والأرغان والجمعية الإقليمية لأصحاب الحقوق (APAD). ويرتكز المشروع على نموذج حوكمة شامل يُدار من خلال التعاونية المحلية، ويركز بشكل خاص على تمكين المرأة الريفية وضمان مشاركة مجتمعية واسعة في عملية صنع القرار وأنشطة المشروع.

## المزرعة الزراعية البيئية، ولاية سليانة، تونس



## نوع نظام الزراعة الحراجية

نظام غابي زراعي، الزراعة الإيكولوجية

(*Sylvoarable system, Agroecology*)

### وصف الموقع

تقع مزرعة التحول الزراعي البيئي في شمال ولاية سليانة، ضمن المنطقة المناخية الحيوية شبه القاحلة العليا. تتميز المنطقة بتلال متدرجة ووديان ضحلة، وترتها هشة ومعرضة للتآكل. على

- المنحدرات الشديدة، أدت الممارسات الزراعية التقليدية تاريخياً إلى تسريع تدهور التربة واستنفاذ المغذيات. يبلغ متوسط هطول الأمطار السنوي في المنطقة 450 ملم، مع تقلبات كبيرة بين السنوات مما يؤثر بشكل مباشر على كل من الأنشطة الزراعية والرعوية.

- إنها مزرعة عائلية تدار عبر الأجيال. في السنوات الأخيرة، بدأت العائلة تحولاً جذرياً من خلال تبني استراتيجية تحول زراعي بيئي. يهدف هذا النهج إلى تعزيز القدرة على التكيف مع التغيرات المناخية، وتحسين إدارة الموارد، وضمان استدامة الإنتاج الزراعي. كما تمثل المزرعة منصةً لعرض وتعليم المجتمع المحلي، ولا سيما أعضاء مجموعة التنمية الزراعية، التي تجمع الفلاحين من المنطقة المنظمة في الموقع لنشر الممارسات الزراعية المستدامة وتقنيات استصلاح الأراضي.

## ممارسات الزراعة الحرجية المطبقة

- المزارع والبساتين المتنوعة: تجمع البساتين بشكل أساسي بين أشجار الزيتون واللوذ والتين.

تم أيضاً إدخال أنواع مكملة مثل الخروب والأكاسيا ، تلعب هذه الأشجار دوراً رئيسياً في تثبيت التربة والحفاظ على خصوبتها على المدى الطويل.

- الزراعة البيئية بين الأشجار: لتحسين استخدام الأرضي وتنويع الإنتاج، تتم زراعة العديد من المحاصيل البيئية بين صفوف الأشجار:

خلطات الأعلاف: تتكون هذه الخلطات من أعشاب وبقوليات مختارة بعناية، وتتميز بمحتوها الغذائي العالي، وفوها السريع، وإنتاجيتها العالية. كما أنها تساعد في مكافحة الآفات والأمراض، وتحسن من خصوبة التربة وبنيتها.

السولا (*Hedysarum coronarium*): يعزز هذا النبات المعمر المنتج لعسل ذو القيمة الغذائية العالية ، يعزز خصوبة التربة من خلال قدرته على تثبيت النيتروجين الجوي، كما يوفر أيضاً علفاً عالي الجودة.

- البقوليات الحولية (مثل البقوليات، والفالول، وغيرها): تعمل هذه المحاصيل على زيادة خصوبة التربة، وتحفز إنتاج الأشجار، وتتضمن غطاء أرضياً أفضل، وبالتالي تحدّ من التعرية.

- النباتات العطرية والطبية (الخزامي، إلخ): توفر هذه الأنواع فوائد بيئية واقتصادية كبيرة. فهي تجذب الملقحات بشدة، وتعزز التنوع البيولوجي، وتتيح فرصاً لسلسلة القيمة المحلية في النباتات الطبية ونباتات إنتاج العسل.

**التسهيل واستخلاص النفايات العضوية:** تُعالج مخلفات المزرعة (السماد، والفروع المقلومة، والأغصان الصغيرة، والنفايات العضوية الأخرى) عن طريق التسهيل. تُنتج هذه العملية محسّنات عضوية عالية الجودة تحسّن خصوبة التربة وبنيتها، مع تقليل فقدان المادة العضوية.

إنشاء مشتل: أنشأت المزرعة أيضاً مشتلاً مخصصاً لإكثار شتلات الخروب الصغيرة، بالإضافة إلى نباتات عطرية وطبية متنوعة. تضمن هذه المبادرة توافر نباتات متكيفة محلياً، وتشجع على نشرها بين الفلاحين في المنطقة، وتعزز من مرونة أنظمة الإنتاج.

### إمكانية التكرار في سياق مماثل

تعزز المزرعة الإيكولوجية الزراعية ثمرة عملية انتقالية مبنية على البحث التشاركي، والتصميم المشترك، وتبادل الخبرات بين الأوساط العلمية والجمعيات والجهات المعنية المحلية. هذا الزخم التعاوني يمكنها من أن تكون مموجاً مرجعياً للمناطق المجاورة التي تواجه ظروفًا مناخية وتحديات مماثلة.

منصة رغل دائري أو أتريبلكس ( Atriplex ) ، جامعة محمد السادس متعددة التخصصات ( UM6P ) ابن جرير، المغرب



- زراعة الممرات باستخدام نبات *Atriplex nummularia* والحبوب والبقوليات المزروعة باستخدام آلات البذر بدون حرث: الدمج بين الشجيرات المعمرة والمحاصيل الموسمية للرفع من كفاءة استخدام الأراضي.

زراعة الممرات باستخدام نبات *Atriplex nummularia* والتي الشوكي (الهندي): دمج أنواع نباتية مقاومة للجفاف ولملوحة لتعزيز القدرة على التكيف، وتوفير موارد الأعلاف، والتحسين من الحفاظ على التربة.

إدارة خصوبة التربة بالسماد العضوي: استخدام سماد الحمأة المعالجة (كومبوست الحمأة الصرفية) لتحسين صحة التربة وتحسين النسبة التي تحتويها التربة من المادة العضوية وكذلك تحسين قدرتها على الاحتفاظ بالمياه.

استراتيجيات رفع كفاءة استخدام المياه: تصميم النظام لخفض متطلبات الري بعد إنشائه وتعزيز القدرة على الصمود في ظل ظروف الجفاف.

تكامل الشجيرات متعددة الأغراض: توفر شجيرة الرغل دائري *Atriplex nummularia* موارد الأعلاف كما تساعد في استقرار التربة وتحمل الملوحة.

وظيفة تجريبية: تم إنشاء المنصة كموقع تجريبي رائد لنقل المعرفة وإظهار ابتكارات الزراعة الحرجية.

نظام غاي زراعي (Silvoarable) تجديد التربة وإدارة الخصوبة

## وصف الموقع

تقع «منصة أتريبلكس» في مركز الابتكار الزراعي ونقل التكنولوجيا الزراعية، التابع لجامعة محمد السادس متعددة التقنيات (UM6P) في ابن جرير، المغرب. تتميز هذه المنطقة بمناخ جاف حيث يبلغ متوسط هطول الأمطار السنوي 190 ملم ومتوسط درجة حرارة سنوية  $19.5^{\circ}\text{C}$ . تم إنشاء المنصة في يناير 2020 وتبلغ مساحتها 5.12 هكتاراً، منها 2.2 هكتاراً تم زراعتها في إطار مشروع TransforMed في عام 2024. يعتمد النظام على شجيرة رغل دائري أو أتريبلكس (*Atriplex nummularia*)، وهي شجيرة مقاومة للجفاف ولملوحة، مع تصميم زراعي بالمرات. يتضمن الموقع ممارسات مبتكرة لإدارة التربة، بما في ذلك استخدام سماد الحمأة الناتجة عن الصرف الصحي، بهدف تعزيز خصوبة التربة وتحسين قدرة الاحتفاظ بالمياه وتقليل الاعتماد على الري بعد الزراعة. وهذا يجعل المنصة ذات أهمية خاصة في سياق تزايد الضغوط الناجمة عن الجفاف ولملوحة التربة في المغرب.

## •

## •

## قابلية التكرار في سياق مماثل

إن التدخلات التي تم اختبارها في هذه المنصة ذات صلة عالية بالمناطق شبه القاحلة والقاحلة التي تواجه التحديات المشتركة المتمثلة في ندرة المياه ولملوحة التربة وتدحرج الأرضي. إن دمج الشجيرات المقاومة للجفاف ولملوحة مع المحاصيل الأخرى، إلى جانب ممارسات استعادة خصوبة التربة، يوفر نموذجاً قابلاً للتطوير لتعزيز الإنتاجية والصمود. ويمكن تكرار هذا النهج في المناطق الزراعية والمناخية المشابهة في منطقة البحر الأبيض المتوسط، وخاصة في الأماكن التي تعد فيها الإدراة المستدامة للأراضي وتقليل الاعتماد على الري من الأولويات.

# مسرد

**حزام الحماية - حزام الحماية** (مصدات الرياح) هو زراعة تتكون عادةً من صف واحد أو أكثر من الأشجار و/أو الشجيرات المزروعة بطريقة توفر حماية من الرياح وتحمي التربة من التعرية. وتُزرع عادةً في سياجات حول حواف الحقول في المزارع.

**المراعي الخشبية - المناظر الطبيعية** التي ترعى فيها الماشية مع الأشجار والشجيرات المتناثرة.

**الرفع الهيدروليكي** - هي عملية تقوم فيها الجذور العميقية بسحب الماء من طبقات التربة الرطبة وإطلاقه في طبقات التربة العلوية الجافة، مما يجعل الماء متاحاً للجذور الضحلة والنباتات القريبة.

**زراعة الممرات أو زراعة الأزقة - زراعة الأشجار أو الشجيرات في مجموعتين أو أكثر من الصفوف المفردة أو المتعددة مع زراعة المحاصيل الزراعية أو البستانية أو العلفية في الممر (الأزقة) بين صفوف النباتات الخشبية.**

**الفطريات الجذرية (الميكوريزا) - الميكوريزا** فطريات مفيدة تنمو مع جذور النباتات، وتعتمد على امتصاص السكريات من النباتات مقابل الرطوبة والمغذيات التي تجمعها خيوطها الفطرية من التربة. تزيد الميكوريزا بشكل كبير من مساحة امتصاص النبات، حيث تعمل كامتدادات لجذره.

**متعضية نافعة -** في الفلاحة، يشير مصطلح المتعضية النافعة (وتسمى أحياناً المتعضية المساعدة أو المفيدة) إلى الحيوانات، وخاصة الحشرات والطيور، التي تساعد الفلاحين من خلال تنظيم أعداد الآفات بشكل طبيعي أو المساهمة في التلقيح وصحة التربة.

الارتباط التكافلي، التعايش - يمكن تعريف التعايش بأنه أي نوع من العلاقة أو التفاعل بين كائنين مختلفين، حيث قد يتلقى كل منهما فوائد من شريكه.

**تشييت النيتروجين** - هي عملية تحويل غاز النيتروجين الجوي ( $N_2$ )، الذي لا تستطيع النباتات استخدامه، إلى أمونيا ( $NH_3$ ) أو مركبات مشابهة يمكن للنباتات امتصاصها واستخدامها للنمو. بعد عمليات تحويل أخرى، يُحول تشييت النيتروجين غاز النيتروجين غير الصالح للاستخدام إلى أشكال صالحة للاستخدام من قبل النباتات مثل  $NH_3$ ، أو  $NH_4^+$  (الأمونيوم)، أو  $NO_3^-$  (النترات).

**تسرب المغذيات** - عملية فقدان العناصر الغذائية القابلة للذوبان في الماء من التربة نتيجة الأمطار والتسقی. في الأنظمة عالية الاستهلاك، قد يؤدي تسرب المغذيات إلى تلوث التربة والمياه.

**تقليم الأشجار الصغيرة (coppice)** - يُقص شجيرة أو شجرة حتى مستوى الأرض دوريًا لتحفيز نموها. يُعد تقليم الأشجار الصغيرة حالياً وسيلةً أساسيةً لتحسين صحة الغابات وتتنوعها البيولوجية. كما يضمن التقليم مصدراً منتظماً للحطب والأخشاب الضرورية للأسوار والممقاعد والأعمدة والأوتاد اللازمة لزراعة التحوطات.

**التقليم طريقة (Pollard)** - طريقة تقليدية للتقليم حيث يتم قطع الفروع العلوية من الشجرة بانتظام لتعزيز كثافة أوراق الشجر والفروع.

# مراجع

- 1 - Burgess PJ, Rosati A (2018). Advances in European agroforestry: Results from the AGFORWARD project. *Agroforestry Systems* 92:801–810. <https://doi.org/10.1007/s10457-018-0261-3>
- 2 - Lundgren, B. (1982), Introduction. *Agroforestry Systems*, 1 (1): 36-. <https://doi.org/10.1007/BF00044324>
- 3 - Raskin, B., & Osborn, S. (Eds.). (2019). The agroforestry handbook: Agroforestry for the UK. Soil Association Limited.
- 4 - Nasri, S., Albergel, J., Cudennec, C., & Berndtsson, R. (2004). Hydrological processes in macrocatchment water harvesting in the arid region of Tunisia: the traditional system of tabias/Processus hydrologiques au sein d'un aménagement de collecte des eaux dans la région aride tunisienne: le système traditionnel des tabias. *Hydrological Sciences Journal*, 49(2), 272. <https://doi.org/10.1623/hysj.49.2.261.34838>
- 5 - Ahmadi, H., Nazari Samani, A., Malekian, A. (2010). The Qanat: A Living History in Iran. In: Schnierer-Madanes, G., Courel, MF. (eds) Water and Sustainability in Arid Regions. Springer, Dordrecht. [https://doi.org/10.1007\\_4-2776-481-90-978/](https://doi.org/10.1007_4-2776-481-90-978/)
- 6 - Bayala, J., Prieto, I. (2020). Water acquisition, sharing and redistribution by roots: applications to agroforestry systems. *Plant Soil* 453, 17–28. <https://doi.org/10.1007/s1110404173--019-z>
- 7 - Liste, HH., White, J.C. (2008). Plant hydraulic lift of soil water – implications for crop production and land restoration. *Plant Soil* 313, 1–17. <https://doi.org/10.1007/s111049696-008-z>
- 8 - Bargues Tobella, A., H. Reese, A. Almaw, J. Bayala, A. Malmer, H. Laudon, and U. Ilstedt (2014). The effect of trees on preferential flow and soil infiltrability in an agroforestry parkland in semiarid Burkina Faso, *Water Resour. Res.*, 50, 3342–3354, <https://doi.org/10.1016/j.agee.2013.10.027>
- 9 - Santoro, A. (2023). Traditional oases in Northern Africa as multifunctional agroforestry systems: a systematic literature review of the provided Ecosystem Services and of the main vulnerabilities. *Agroforestry Systems*, 97(1), 8196-. <https://doi.org/10.1007/s1045700789--022-w>
- 10 - Andrade, D., & Pasini, F. (2019). What is syntropic farming. *Agenda Gotsch*, 3.
- 11 - Olsson, L., H. Barbosa, S. Bhadwal, A. Cowie, K. Delusca, D. Flores-Renteria, K. Hermans, E. Jobbagy, W. Kurz, D. Li, D.J. Sonwa, L. Stringer, (2019). Land Degradation. In: Climate Change and Land: an IPCC special report on climate change, desertification, land degradation, sustainable land management, food security, and greenhouse gas fluxes in terrestrial ecosystems. <https://doi.org/10.10179781009157988.006/>



# مزيد من المعلومات حول الزراعة الحراجية في المغرب العربي

## قراءات

- TransforMed technical brochure n°3 – “*Trees and Shrubs for Mediterranean Dryland Agroforestry - Species Guide*” (سيتم) (إصداره في يناير 2026)
- “*Guide sur les techniques de reproduction et de multiplication du caroubier en Tunisie*”, Association les Amis de Capte Tunisie (LACT) & Institut de Recherches en Génie Rural, Eaux, et Forêts (INRGREF), 2023
- “*Face à l’Aridité, la Puissance de l’Arbre*”, Geneviève Michon, IRD Éditions, 2025



## الشكر والتقدير

يود فريق التحرير أن يشكر شركاء المشروع على مشاركتهم في إنشاء هذا الكتيب الفني، وخاصة على تدقيقهم اللغوي ومساهماتهم في المحتوى والصور.

Adnane BENIAICH (UM6P), Atmane BEN SAID (UM6P), Azaiez OULED BELGACEM (ICARDA), Benginur Baştabak (DKM), Bouajila ESSIFI (ICARDA), Edouard JEAN (CAPTE), Ghada KORTASS (CAPTE), Hazem CHERNI (CAPTE), Irfan Gultekin (BDIARI), İşil Arslan Çelebi (DKM), Khalil EL MAJAHED (UM6P), Mehmet Özbayrak (BDIARI), Melike Kuş (DKM), Mohamed EL AZHARI (AGENDA), Mounir LOUHAICHI (ICARDA), Oussama EL GHARRAS (AGENDA), Rachid DAHAN (AGENDA), Sawsan HASSAN (ICARDA), Sophia BAHDDOU (UM6P), Wajdi DHIB (CAPTE).



بستان التين مع خضروات كزراعة بينية : الثوم والشمر (تونس)

Marco Trentin, Florence Aronneau,  
Martin Trouillard – FiBL France  
Harun Cicek – FiBL Germany

Fernando Sousa – Dryland Agroforestry Center

Edited and designed by Chouette studio  
& Joëlle Stauffacher, France

Pour la version en Arabe, traduction par Rachel Decor-  
BCT consulting, et mise en page par Chaima Ben Said

TransforMed « Transforming the Mediterranean  
Region through Agroforestry »

PRIMA Project Grant Agreement N° 2311  
November 2025



